

THÔNG BÁO KHẨN CẤP**Giao Thông Brampton thu tiền vé trở lại, cho phép lên xe cửa trước, và thực hiện bắt buộc đeo khẩu trang không y tế, có hiệu lực từ ngày 2 tháng 7**

BRAMPTON, ONTARIO (ngày 3 tháng 6 năm 2020) – Hôm nay, Thị Trưởng Patrick Brown và Giao Thông Brampton đã thông báo một số biện pháp như một phần của kế hoạch mở cửa trở lại và phục hồi Thành Phố Brampton. Bắt đầu từ thứ Năm, ngày 2 tháng 7, việc thanh toán tiền vé và lên xe cửa trước sẽ có hiệu lực trở lại. Theo khuyến nghị kiên quyết của Peel Public Health và Chính Quyền Ontario về việc đeo khẩu trang khi sử dụng giao thông công cộng, hành khách và người điều khiển Giao Thông Brampton bắt buộc phải đeo khẩu trang không y tế trên xe buýt và tại các nhà đón khách từ ngày 2 tháng 7.

Sức khỏe và sự an toàn của hành khách và nhân viên là ưu tiên hàng đầu của Giao Thông Brampton và Thành Phố Brampton, và những thay đổi này sẽ được thực hiện đồng thời đảm bảo cả hai vấn đề.

Thanh toán tiền vé

Bắt buộc phải thanh toán tiền vé trên tất cả các chuyến xe buýt của Giao Thông Brampton bắt đầu từ ngày 2 tháng 7. Các hành khách được khuyến khích sử dụng thẻ PRESTO của mình để thanh toán tiền vé như một hình thức thanh toán không tiếp xúc. Để biết đầy đủ thông tin chi tiết về tiền vé, [nhấp vào đây](#).

Cung cấp hệ thống giao thông dễ dàng cho người cao tuổi vẫn là ưu tiên hàng đầu của Thành Phố và vì tác động của COVID-19 nên tất cả ngày hết hạn thẻ ID của người cao tuổi đang hoạt động đã được miễn vô thời hạn. Quầy Khách Hàng tại các bến trung chuyển sẽ mở cửa trở lại trước ngày 2 tháng 7. Chúng tôi sẽ cung cấp thông tin cập nhật khi có sẵn.

Thay đổi giá vé đề xuất năm 2020 đã được hoãn lại cho đến khi có thông báo mới.

Lên xe cửa trước

Giao Thông Brampton sẽ cho phép tất cả hành khách lên xe buýt qua các cửa trước bắt đầu từ ngày 2 tháng 7. Các hành khách phải xuống qua cửa sau. Khách hàng được nhắc duy trì các biện pháp giữ khoảng cách tiếp xúc bằng cách giữ khoảng cách hai mét (sáu foot) với người khác, rửa tay thường xuyên, và ho và hắt hơi vào khuỷu tay.

Khẩu trang không y tế

Theo các khuyến nghị kiên quyết của Peel Health Health và Chính Quyền Ontario về việc đeo khẩu trang trên phương tiện giao thông công cộng, hành khách và người điều khiển Giao Thông Brampton bắt buộc phải đeo khẩu trang không y tế trên xe buýt và tại các nhà đón khách từ ngày 2 tháng 7.

Mặc dù việc đeo khẩu trang là bắt buộc, song trẻ em dưới hai tuổi, hoặc những người khuyết tật hoặc có các tình trạng y tế khác cản trở họ đeo khẩu trang sẽ không bắt buộc phải đeo.

Để biết thêm thông tin liên quan đến khẩu trang không y tế, bao gồm cách đeo, chỉnh, tháo và vệ sinh khẩu trang không y tế đúng cách, xin truy cập [trang web](#) của Peel Public Health và [trang web](#) của Chính Quyền Ontario.

Các biện pháp an toàn chống COVID-19

Lịch trình vệ sinh và khử trùng tăng cường vẫn duy trì hiệu lực. Mục tiêu của Giao Thông Brampton là khử trùng tất cả các bề mặt cứng, khoang vận hành và ghế ngồi sau mỗi 48 giờ. Đa số các xe buýt hiện đang được khử trùng sau mỗi 24 giờ. Các cơ sở và nhà đón khách có bề mặt cứng sẽ được lau và khử trùng hàng ngày.

Thành Phố kêu gọi hành khách tiếp tục thực hành giữ khoảng cách tiếp xúc trên xe buýt, tại các nhà đón khách và tại các bến xe buýt ngay cả khi đeo khẩu trang. Các hành khách cũng được nhắc nhở mang theo chất khử trùng cá nhân của riêng họ, chẳng hạn như nước rửa tay khô hoặc khăn lau khi di chuyển, rửa tay thường xuyên và ho hoặc hắt hơi vào khuỷu tay.

Với hướng dẫn từ Peel Public Health, Thành Phố Brampton khuyến khích mọi người đeo khẩu trang không y tế, đặc biệt là tại các địa điểm khó có thể giữ khoảng cách tiếp xúc. Thành phố Brampton đang hợp tác chặt chẽ với các đối tác tại Peel Public Health và Văn Phòng Quản Lý Khẩn Cấp (Emergency Management Office) Brampton để tiếp tục theo dõi rủi ro. Truy cập www.brampton.ca/covid19 để cập nhật thường xuyên và truy cập bramptontransit.com hoặc theo dõi @bramptontransit trên Twitter để cập nhật dịch vụ. Mọi thắc mắc có thể gửi trực tiếp về Trung Tâm Liên Lạc của Giao Thông Brampton theo số 905.874.2999.

Trích dẫn

“Chúng ta cần phải làm việc cùng nhau để giữ an toàn cho bản thân và cho người khác trong đại dịch COVID-19. Nếu bạn là hành khách của Giao Thông Brampton, tôi khuyên bạn nên mua và đeo khẩu trang không y tế trên xe buýt và tại các nhà đón khách, và làm theo hướng dẫn của Peel Public Health và Chính Quyền Ontario về cách đeo, chỉnh, tháo và vệ sinh khẩu trang không y tế đúng cách để giữ sức khỏe và an toàn cho mọi người.”

- *Patrick Brown, Thị Trưởng, Thành Phố Brampton*

“Giúp cư dân di chuyển an toàn trong đại dịch COVID-19 là ưu tiên hàng đầu của Hội Đồng Thành Phố của chúng tôi. Các biện pháp an toàn bổ sung dành cho nhân viên và hành khách của Giao Thông Brampton đảm bảo việc chúng tôi tiếp tục đảm bảo giao thông vẫn là một lựa chọn an toàn khi Thành Phố thực hiện các bước quan trọng để mở cửa trở lại Thành Phố.”

- *Rowena Santos, Ủy Viên Hội Đồng Khu Vực Khu 1 & 5; Chủ Tịch, Dịch Vụ Cộng Đồng, Thành Phố Brampton*

“Thành Phố Brampton tận tâm trong việc cung cấp dịch vụ giao thông an toàn và lành mạnh cho cộng đồng của chúng ta. Giao Thông Brampton đang thực hiện tất cả các biện pháp cần thiết để thu tiền vé trở lại, cho phép lên xe cửa trước, và triển khai việc bắt buộc đeo khẩu trang không y tế theo cách lành mạnh và an toàn với sự hướng dẫn của Peel Public Health và Chính Quyền Ontario.”

- *David Barrick, Giám Đốc Hành Chính, Thành Phố Brampton*

-30-

Là một trong những thành phố phát triển nhanh nhất tại Canada, Brampton là nhà của 650.000 người và 70.000 doanh nghiệp. Mọi người là trung tâm của mọi việc chúng tôi làm. Chúng tôi được tiếp sức bởi các cộng đồng đa dạng, chúng tôi thu hút đầu tư và chúng tôi đang bắt đầu một hành trình dẫn đầu về đổi mới công nghệ và môi trường. Chúng tôi hợp tác vì sự tiến bộ để xây dựng một thành phố lành mạnh, an toàn, bền vững và thành công. Kết nối với chúng tôi trên [Twitter](#), [Facebook](#), và [Instagram](#). Tìm hiểu thêm tại www.brampton.ca.

LIÊN HỆ TRUYỀN THÔNG

Monika Duggal
Điều Phối Viên, Gắn Kết Phương Tiện Truyền Thông &
Cộng Đồng
Truyền Thông Chiến Lược
Thành Phố Brampton
905-874-3426 | Monika.Duggal@brampton.ca